

# Familienaktionstag auf dem Großen Markt

BERND DAS BROT.  
DFB MASKOTTCHEN  
„PAULE“, DIE BIENE MAJA,  
HEIDI UND WICKIE  
LIVE UND ZUM  
ANFASSEN IN  
SAARLOUIS



**Junior  
Tour**

**Dienstag, 31. Mai 2016**

im Rahmen des Familienaktionstages  
10.30 Uhr • 14.00 Uhr • 15.30 Uhr

STUDIO 100  
© &™ Studio 100



# Saarlouiser Woche 27. Mai bis 05. Juni 2016

## Stadtteile

**Rodener Tage**  
vom 27.05 bis 28.05.2016  
Marktplatz Roden  
Fassanstich: 27.05.2016 – 20.00 Uhr

**Breckenfescht Fraulautern**  
vom 27.05 bis 29.05.2016  
Platz vor dem Vereinshaus Fraulautern  
Fassanstich: 27.05.2016 – 18.30 Uhr

**Kinderspielfest Lisdorf**  
am 28.05.2016, ab 13.00 Uhr  
Spielplatz „An der Kapellenmühle“ Lisdorf

**Pfarrfest Beaumarais**  
am 29.05.2016, ab 10.30 Uhr  
Kath. Kirchengemeinde St. Peter und Paul

**Mini Abschlussturnier  
des Handball Verbandes Saar**  
am 29.05.2016, ab 11.00 Uhr  
Auf dem Großen Sand, HSG Fraulautern/Überherrn

## Ausstellungen

**Atelier Museum Haus Ludwig**  
vom 21.05. bis 05.06.2016  
Kunstforum Saarlouis e.V.

**VAUBAN-INSEL**  
vom 01.06. bis 22.06.2016  
Glasskulpturen von Ján Zoričák  
Vernissage:  
01.06.2016 – 19.00 Uhr

Während der  
Veranstaltungstage  
werden Ton- und Film-  
aufnahmen gemacht.  
Mit Besuch der Veran-  
staltung erklärt sich der  
Besucher mit Film- und  
Fotoaufnahmen und deren  
Verbreitung einverstanden.



## Innenstadt

**24. Lauf in die Saarlouiser Woche**  
Sonntag, 29.05.2016  
08.30 Uhr Halbmarathon der LSG Saarlouis,  
Saarlouis, St. Nazairer Allee, Sporthalle Am Stadtgarten  
Zielankunft beim Campingplatz, Marschall-Ney-Weg

**Großes Soccer Turnier**  
MONTAG, 30. Mai bis SAMSTAG, 04. Juni 2016  
Saarlouis, Kleiner Markt, für Jugend- und Hobbyteams

**Familienaktionstag**  
DIENSTAG, 31. Mai 2016  
Saarlouis, Großer Markt

Spaß und Information durch Kreativaktionen und Vorführungen der  
Hilfsdienste, zahlreicher sozialer Einrichtungen und des Lokalen Bünd-  
nisses für Familie. Desweiteren sind Bernd das Brot, DFB Maskottchen  
„PAULE“, die Biene Maja, Heidi und Wickie live und zum Anfassen in  
Saarlouis

10.00 Uhr Eröffnung durch Oberbürgermeister Roland Henz  
10.30 – 11.00 Uhr Bernd das Brot - Show  
11.00 – 12.45 Uhr Blasorchester der Polizei des Saarlandes  
12.45 – 13.00 Uhr Ehrung der Teilnehmer der Aktion  
„Schenk mir Zeit“ durch Landrat Patrik Lauer

13.00 – 13.30 Uhr Vorführungen der Feuerwehr  
13.30 – 14.00 Uhr Vorführungen der Polizeihundestaffel  
14.00 – 14.30 Uhr Bernd das Brot - Show  
14.30 – 15.00 Uhr Jugendaktionen von THW, Feuerwehr, DRK  
und Malteser

15.00 – 15.30 Uhr 2 Vorführungen der Tanzgruppe „Dance Dolls“  
des TV Hülzweiler, die die Vorführungen der  
Tai-Chi-Gruppe umrahmen

15.00 – 15.30 Uhr Vorführungen der Tai-Chi-Gruppe  
15.30 – 16.00 Uhr Bernd das Brot - Show  
16.00 – 16.30 Uhr Crash-Test unter Mitwirkung der Fa. Dzakovic  
(Michael Dzakovic), des Sachverständigenbüros  
HMS (Dipl. Ing. Michael Sonnhalter) und der  
Hilfsdienste

16.30 – 17.00 Uhr Tanzdarbietungen von Tanz S.A.L.  
17.00 Uhr Ende

Zur Mittagszeit gibt es:  
• die traditionelle Erbsensuppe des Malteser Hilfsdienstes  
• leckere Speisen für Groß und Klein von den Hobbyköchen der  
Polizei sowie  
• das Kuchenbüffet des DRK Ortsverbandes Saarlouis-Innenstadt

# Infos Ganzwöchige Information

Telefon: 06831-443-263, [www.saarlouis.de](http://www.saarlouis.de)

## Verkehrsregelung

Folgende Plätze und Straßen der Innenstadt sind für  
den Fahrzeugverkehr gesperrt:

**Sperrung Großer Markt, Postseite**  
Samstag, 28. Mai, ab 6.00 Uhr bis  
Sonntag, 05. Juni, 7.00 Uhr

**Sperrung Großer Markt, Kirchenseite**  
Montag, 30. Mai, ab 6.00 Uhr bis  
Sonntag, 05. Juni, 7.00 Uhr

**Sperrung der Innenstadt**  
Donnerstag, 02. Juni, ab 6.00 Uhr bis  
Sonntag, 05. Juni, 7.00 Uhr

## Emmes vom 02. bis 04. Juni 2016

**Kostenlose Parkplätze:**  
Mittelstreifen Luxemburger Ring,  
Mittelstreifen Kaiser-Friedrich-Ring,  
Schul- und Sportgelände In den Fliesen,  
Sporthalle Am Stadtgarten, St. Nazairer Allee,  
Parkplatz Lisdorfer Straße

**Bewirtschaftete Parkplätze:**  
**Pieper Parkplatz & Pieper Parkhaus**  
Öffnungszeiten: 02. Juni bis 24.00 Uhr,  
03. und 04. Juni bis 02.00 Uhr

**Parkhaus am Ring**  
Öffnungszeiten: 02. bis 04. Juni,  
von 7.00 bis 02.00 Uhr

**Parkhaus in der Lothringer Straße 3-5**  
Öffnungszeiten: 02. bis 04. Juni,  
durchgehend geöffnet

**Medical Center Saarlouis**  
Pavillonstraße 20, durchgehend geöffnet

**Erste Hilfe**  
DRK-Bereitschaft im Rathaus

**KVS**  
Sonderverkehr an der EMMES in den Nächten von  
Freitag auf Samstag und von Samstag auf Sonntag  
zum Nulltarif. Am Freitag und Samstag können in der  
Zeit von 22.00 Uhr bis Betriebsende alle regulären  
Linienfahrten und die Sonderbusse kostenlos genutzt  
werden. Ausführliche Infos hierzu unter [www.kvs.de](http://www.kvs.de).

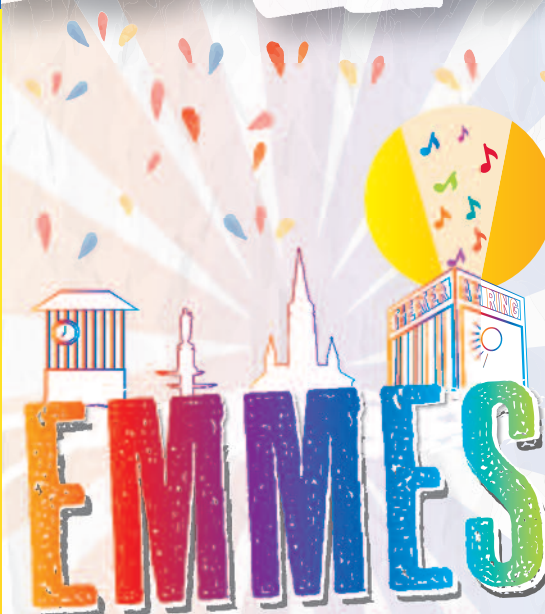
## Veranstaltungsbereich



## Vielen Dank an unsere Partner:



[www.saarlouis.de](http://www.saarlouis.de)



Saarlouiser Woche  
27.05. - 05.06.

02.-04.  
**juni**  
2016





**DONNERSTAG**  
02. JUNI

**Hauptbühne**

**16.30 Uhr Musikverein Harmonie Saarlouis-Roden**

**18.00 Uhr Offizielle Eröffnung** mit Fassanstich durch Herrn Oberbürgermeister Roland Henz und Frau Bürgermeisterin Dagmar Püschel, Eisenhüttenstadt. Im Anschluss **Große Geburtstagsshow** 30 Jahre Saarlouis - Eisenhüttenstadt.

**20.30 Uhr Right Now** Rock und Popsongs der 80er Jahre bis zu aktuellen Charts.

**Bühne Marktseite Kirche**

**20.00 Uhr TEAMWORK** Das Beste aus Rock, Pop, Soul, Funk, Top40-Charts bis hin zu Party-Hits.

**Französische Straße**

**19.00 Uhr Elm F. & the Rooks** Funk und Soul, Musik vom Feinsten.

**Deutsche Straße**

**19.00 Uhr al dente** Italienische, englische und deutsche Pop- und Rockmusik. Lassen Sie sich mitreißen.

**Soccer Arena, Kleiner Markt**

Indierock Festival

**FREITAG**  
03. JUNI

**Hauptbühne**

**12.00 Uhr FAVARI** Der Sound dieser Band ist stark vom französischen Chanson aber auch von Jazz und Latin-Musik geprägt.

**Auf dem Großen Markt**

**SR3 SAARLANDWELLE** SR3 Saarlandwelle auf der EMMES Die Musikredaktion konnte für diesen Freitagabend in Saarlouis gleich zwei großartige Musik-Events verpflichten. Los geht's um 20 Uhr.

**THE QUINNS** Mit „THE QUINNS“ präsentiert sich zum Auftakt der Emmes eine Band, die SR 3-Hörern ein Begriff ist. Hits der 60er und der 70er machen ihr Markenzeichen aus. Bereits auf der SR 3-Sommeralm konnten die Jungs aus Hessen das Publikum so richtig begeistern.



**LOU BEGA** Wenn man „Mambo Number Five“ hört, kann es nur einen geben: Lou Bega. SR 3 Saarlandwelle freut sich, dass es gelungen ist, diesen Ausnahmekünstler für die Saarlouiser Emmes zu gewinnen. Lou Begas neueste Musik ist wieder richtig mitreißende Party-Musik: Der ToHit: „Hands up for Love“. Die Besucher der Emmes erwartet eine Super-show – natürlich inklusive seines Klassikers „Mambo Nr. 5“ - im typischen Lou Bega-Sound. Saarlouis darf sich auf ein ganz besonderes Spektakel freuen.



**NIGHT FEVER** Als letzten „act“ präsentiert SR 3 Saarlandwelle die Kult-Band „NIGHT FEVER“. Die Gäste der diesjährigen Emmes werden in die Zeit der Bee Gees musikalisch abtauchen. „NIGHT FEVER“ bringt in außergewöhnlicher Performance die großen Bee Gees Hits in absoluter Spielart auf die Bühne. „The very Best of the Bee Gees“ verspricht Stimmung und Tanzlaune pur: Von „Stayin' alive“ bis „Massachusetts“. Und das, wie es sich gehört: Live auf der SR 3-Bühne auf der Emmes. Moderiert wird dieser Abend wie in den Jahren zuvor von SR 3-Moderator Michael Friemel.

the Bee Gees" verspricht Stimmung und Tanzlaune pur: Von „Stayin' alive“ bis „Massachusetts“. Und das, wie es sich gehört: Live auf der SR 3-Bühne auf der Emmes. Moderiert wird dieser Abend wie in den Jahren zuvor von SR 3-Moderator Michael Friemel.

**Bühne Marktseite Kirche**

**21.00 Uhr All That** Black-Music-Power.

**Französische Straße**

**17.00 Uhr Tanz S.A.I.** Meisterlich dargebotene Tanzakrobatik.

**20.00 Uhr al dente** Englische und deutsche Pop- und Rockmusik, seit Jahren ein Garant für Spaß und Spitzenunterhaltung.

**Deutsche Straße**

**17.00 Uhr Echopoet** Die Band aus Saarlouis präsentiert eigene deutschsprachige Pop-Musik und Coverhits aus der Rock-Pop Geschichte.

**20.00 Uhr I Santi Picciotti** lässt mit ihrem südländischen Temperament keine Wünsche offen. Für nahezu jedes Publikum die passende Musik.

**Soccer Arena, Kleiner Markt**

Battle of the Bands

**SAMSTAG**  
04. JUNI

**Hauptbühne**

**12.00 Uhr MEP-Live** Unplugged die Klassiker aus Rock, Pop, Country und Blues. Live, authentisch und vor allem mit viel Begeisterung für Musik.

**Auf dem Großen Markt**

**SR1 EUROPAWELLE** SR1 Europawelle auf der EMMES 2016 ab 19.00 Uhr



**Elliot** Elliot, die saarländische Coverband sorgt für Partystimmung! Auf der Emmes präsentieren Elliot auf der SR1-Bühne ein abwechslungsreiches Programm mit großer musikalischer Bandbreite: Bekannte Hits der Neuen Deutschen Welle, dazu Rock- und Popklassiker bis hin zu Songs aus den aktuellen Charts!

Deutschen Welle, dazu Rock- und Popklassiker bis hin zu Songs aus den aktuellen Charts!

**Dellé** Dellé weiß ganz genau, wie man ein Fass aufmacht und im Handumdrehen für Stimmung sorgt: Er ist einer der drei Frontmänner von „Seed“! Er macht jetzt Solo und ist mit purem Reggae unterwegs. Im Juni kommt sein zweites Album „Neo“ raus und bevor er damit zu den großen Festivals geht, kommt er ins Saarland – exklusiv auf die SR1-Bühne! Das ist genau das Richtige für die sommerliche Emmes.



**Stanfour** Die Band aus dem hohen Norden reiht seit Jahren einen Radio-Hit an den anderen: „For All Lovers“, „In Your Arms“, „Wishing You Well“ – wenn Sie die hören, können Sie sofort mitsingen. Stanfour waren schon oft für Konzerte im Saarland, auch bei „SR 1 Unplugged“. Auf der SR1-Bühne am Großen Markt werden sie zeigen, dass sie auch die ganz große Open Air-Show rocken können!



**Bühne Marktseite Kirche**

**19.30 Uhr Roxxfrech** Alles Deutsch - von Helene Fischer bis Rammstein.

**Französische Straße**

**17.00 Uhr Mr. Se7en Rap und sein Back-up** Stereoiz Crossover Rap

**20.00 Uhr Five 4 Fun** ... und der Abend kann beginnen. Party pur.

**Deutsche Straße**

**17.00 Uhr Salvatore Tabone** mit italienischen, deutschen, spanischen und englischen Songs.

**20.00 Uhr al dente** Italienische, englische und deutsche Pop- und Rockmusik. Mittlerweile ein Klassiker.

**Soccer Arena, Kleiner Markt**

Emmesrock

**23.00 Uhr Musikfeuerwerk**



Foto: Dirk Guldner

**saarlouis**  
Pure Lebensfreude!

**SAARLAND**  
Großes entsteht immer im Kleinen.

*Rendezvous Saarlouis*

**Impressum:**  
**Veranstalter:** Kreisstadt Saarlouis Hauptamt und Wirtschaftsförderung  
Organisation: Tel. 06831/443-382  
Änderungen/Irrtümer vorbehalten.  
Nachdruck oder sonstige Verwertung, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung.  
Ausführliche Infos unter: [www.saarlouis.de](http://www.saarlouis.de)

Hintergrundbild: foalila



EMMES 02. bis 04. Juni 2016

EMMES 02. bis 04. Juni 2016